

INTERNATIONALE VERTRÄGE

PCT

Beitritt Vietnams und der Republik Niger

Vietnam hat am 10. Dezember 1992 die Beitrittsurkunde zum Vertrag über die internationale Zusammenarbeit auf dem Gebiet des Patentwesens PCT hinterlegt. Damit tritt der PCT für Vietnam am **10. März 1993** in Kraft.

Die **Republik Niger** hat am 21. Dezember 1992 die Beitrittsurkunde zum PCT hinterlegt. Damit tritt der PCT für die Republik Niger am **21. März 1993** in Kraft.

Vietnam und die Republik Niger können daher in ab **10. März 1993** bzw. **21. März 1993** eingereichten internationalen Anmeldungen bestimmt werden. Vietnamesische und nigerische Staatsangehörige und Personen mit Sitz oder Wohnsitz in Vietnam bzw. in der Republik Niger können ab den o. g. Zeitpunkten internationale Anmeldungen einreichen. Kapitel II PCT (internationale vorläufige Prüfung) ist für beide Staaten verbindlich.

INTERNATIONAL TREATIES

PCT

Accession by Vietnam and the Republic of Niger

Vietnam deposited its instrument of accession to the Patent Cooperation Treaty on 10 December 1992. The PCT will accordingly enter into force for Vietnam on **10 March 1993**.

The **Republic of Niger** deposited its instrument of accession to the PCT on 21 December 1992. The PCT will accordingly enter into force for the Republic of Niger on **21 March 1993**.

Consequently, Vietnam and the Republic of Niger may be designated in any international application under the PCT filed on or after **10 March 1993** and **21 March 1993** respectively. Nationals and residents of Vietnam and the Republic of Niger may, from these dates, file international applications. Both countries are bound by chapter II PCT (international preliminary examination).

TRAITES INTERNATIONAUX

PCT

Adhésion du Vietnam et de la République du Niger

Le **Vietnam** a déposé son instrument d'adhésion au Traité de coopération en matière de brevets (PCT) le 10 décembre 1992. Le PCT entrera donc en vigueur à l'égard du Vietnam le **10 mars 1993**.

La **République du Niger** a déposé son instrument d'adhésion au PCT le 21 décembre 1992. Le PCT entrera donc en vigueur à l'égard de la République du Niger le **21 mars 1993**.

En conséquence, le Vietnam et la République du Niger pourront être désignés dans toute demande internationale au titre du PCT déposée à compter du **10 mars 1993** et du **21 mars 1993** respectivement, les nationaux du Vietnam et de la République du Niger et les personnes qui y sont domiciliées pourront, à partir de ces dates, déposer des demandes internationales. Les deux pays sont liés par le chapitre II du PCT (concernant l'examen préliminaire international).